

## GESCHAFFT!

Aus dem, was wir uns 2009–2011 vorgenommen haben, ist Gutes geworden:

- „Down-Syndrom und ich“ die neueste Broschüre und DVD mit und für junge Menschen mit Trisomie 21 ist bereits fertig und eine sehr gefragte Publikation.
- Mit Blick auf die gesundheitliche Vorsorge gingen der „DS-Gesundheits-Check“ und das „Gesundheitsbuch“ in den Druck und werden derzeit in den deutschsprachigen Ländern verbreitet.
- Die DS-Sprechstunde für Babys und Kleinkinder in der Cnopf'schen Kinderklinik Nürnberg ist mittlerweile fünf Jahre alt geworden und erfreut sich enormer Nachfrage. Wir müssen sie unbedingt ausbauen und zusätzliche Termine anbieten.

## UNSER DANK

„Tue Gutes und rede darüber“ – diesen Zuspruch widmen wir allen, die unsere Projekte 2009–2011 gefördert haben: Für kleinere Geldbeträge, beträchtliche Summen, oder einfach für positive, ermunternde Rückmeldungen – Ihnen allen ein Danke von Herzen!

*Unser Team*



## WIR SIND ...

**... seit über 20 Jahren im Einsatz:** Das Deutsche Down-Syndrom InfoCenter wurde von der „Selbsthilfegruppe für Menschen mit Down-Syndrom und ihre Freunde e.V.“ gegründet und trägt sich nur aus Mitgliedsbeiträgen und Spenden. Bei uns bekommen Eltern, Angehörige, medizinisches und pädagogisches Personal fachliche, rücksichtsvolle Beratung. Als Kompetenzzentrum geben wir die Zeitschrift „Leben mit Down-Syndrom“ heraus, seit 23 Jahren eine im deutschsprachigen Raum gefragte Fachlektüre. Neben der Zeitschrift wird im InfoCenter eine Vielfalt an Publikationen erstellt, u. a. zu Medizin, Frühförderung oder Inklusion. In kreativen Projekten entstehen Aufklärungskampagnen und Filme über und mit Menschen mit Down-Syndrom.

**... zuversichtlich,** noch lange den Menschen mit Trisomie 21 zur Seite stehen zu dürfen. Sie können uns mit Ihren Finanzmitteln dabei stärken. Die hier vorgestellten Projekte und Tätigkeitsfelder geben Ihnen einen Einblick in die tägliche Arbeit mit Unterstützungsbedarf. Sie können sich entweder an einzelnen Projektposten beteiligen (Teil-Finanzierung), oder aber eine Patenschaft für ein komplettes Projekt übernehmen (Gesamt-Finanzierung). Sprechen Sie uns an, wir freuen uns darauf!

**... überzeugt:** Gemeinsam an einem Strang zu ziehen tut gut und ist ein Ausdruck von Stärke und Empathiefähigkeit unserer Gesellschaft!

### Deutsches Down-Syndrom InfoCenter

Hammerhöhe 3  
91207 Lauf  
Tel.: 09123 / 98 21 21  
Fax: 09123 / 98 21 22  
ds.infocenter@t-online.de  
www.ds-infocenter.de

Spendenkonto:  
Sparkasse Erlangen, Konto-Nr. 50-006-425, BLZ 763 500 00

Die Selbsthilfegruppe für Menschen mit Down-Syndrom und ihre Freunde e. V., Träger des Deutschen Down-Syndrom InfoCenters, ist als steuerbefreite Körperschaft nach § 5 Abs. 1 Nr. 9 des Körperschaftssteuergesetzes beim Finanzamt Nürnberg anerkannt.

**PROJEKTE**  
2012–2013



**FÖRDERUNG FÜR DIE KLEINEN  
BILDUNG OHNE ENDE IN GESUNDEN  
UND KRANKEN TAGEN FÜR DAS GE-  
SELLSCHAFTLICHE AUGE, HERZ UND OHR  
SOLIDARISCH MIT EUROPÄISCHEN  
PARTNERN WIR MACHEN WEITER**

deutsches  
**down-syndrom**  
infocenter



## FÖRDERUNG UND BILDUNG OHNE ENDE



### Acht Geschichten aus dem Alltag im GuK-Kinderbuch

Die meisten Kinder mit Trisomie 21 brauchen mehr Zeit für das Sprechenlernen, als ihre Gleichaltrigen. Um ihnen eine Brücke dorthin zu bauen, wurde die Gebärden-unterstützte Kommunikation (GuK) von Prof. Etta Wilken entwickelt. Seit 12 Jahren wird diese Methode erfolgreich angewendet. Nun schrieb die GuK-Expertin ein Kinderbuch über Kochen, Weglaufen, Geburtstag-Feiern und weitere Alltagsthemen. Es sind insgesamt acht schöne, in Sätze und Gebärden verpackte Kurzgeschichten. Das erste GuK-Kinderbuch in deutscher Sprache will jetzt in die Kinderhände kommen!

**Projektkosten: 12.000 Euro**

### SchoolCoaching

„Eine Schule für alle“ ist keine Utopie. Allen Kindern und Jugendlichen sollte, laut UN-Behindertenrechtskonvention, ein gerechter, gemeinsamer Zugang zu Bildung verschafft werden. Nun sind die Schulen mit der Umsetzung dran und brauchen dabei viel Unterstützung. Wir erstellen deswegen ein Hilfsprogramm für sie, das SchoolCoaching heißt. Dazu gehören vor-Ort-Beratungen an Schulen, eine Software für Kinder und Jugendliche, die über Down-Syndrom aufklärt, und ein StartPaket mit Lernmaterialien für Lehrende und Lernende. Die ersten Beratungen haben die Feuerprobe bestens bestanden! Nun steht die Entwicklung von Software und StartPaket an.

**Projektkosten (jährlich): 5.000 Euro**

Es ist uns ein großes Anliegen, dass Kinder mit Down-Syndrom eine gute schulische Integration erleben, dass sie akzeptiert und gut gefördert werden. Und dass Lehrkräfte und Integrationsbegleiter diese Kinder kompetent, mit Freude und Erfolg begleiten und unterrichten.



### DS-Akademie am Start

Die lebenslange Bildung bedeutet für Menschen mit Down-Syndrom mehr Selbstbestimmung im Alltag! Was Frühförderung, Kindergarten und Schule bewirkt haben, sollte im Erwachsenenleben weitergehen. In unserer DS-Akademie stellen wir ein Fortbildungsangebot für junge Erwachsene mit Down-Syndrom auf die Beine: Es ist an ihren Bedürfnissen orientiert und teilweise mit ihnen entwickelt. Mobilität, Kommunikation am Arbeitsplatz und auf der Straße, gesundheitliche Fitness, oder einfach Medien-Training und Kontaktpflege sind die Schwerpunkte für Tages- oder Wochenend-Seminare und für die erste Sommer-Akademie 2012. Denn Basiswissen muss erweitert, Alltagskompetenzen müssen wieder und wieder geübt werden.

**Projektkosten (jährlich): 10.000 Euro**

### Medizinische Hilfen für Teenager und Erwachsene mit DS

Brian Chicoine und Dennis McGuire – ein in Begleitung von Menschen mit Trisomie 21 erfahrendes Praktiker-Duo – hat 2011 ein neues Standardwerk herausgegeben. Es ist ein Gesundheitsratgeber, der Ursachen von Erkrankungen erörtert, Behandlungsmöglichkeiten vorschlägt und mit unzähligen Fallbeispielen aufwartet. In deutscher Sprache liegt noch keine vergleichbare Publikation vor, die so kompakt und praxisgeprüft wäre. Sie bedarf nun einer Übersetzung ins Deutsche. Es wird den heranwachsenden Generationen von Menschen mit DS sicherlich beste Dienste über Jahre erweisen. Angehörige, Ärztinnen und Ärzte erhalten ein unverzichtbares Nachschlagewerk für das Spezialgebiet Down-Syndrom an die Hand.

**Projektkosten: 30.000 Euro**

## IN GESUNDEN UND KRANKEN TAGEN



### Die Öffentlichkeit

Menschen mit Trisomie 21 können mehr als ihnen zugetraut wird. Unsere Foto-Ausstellung „Leben braucht Vielfalt“ vermittelt ein zeitgemäßes, anderes Bild von ihnen. Auf 21 Porträts von Conny Wenk zeigen sie ihre Gesichter und laden dazu ein, sich mehr über sie zu informieren und ihnen im Alltag zu begegnen. In unmittelbarer Zukunft müssen wir uns noch mehr mit der beständigen Aufklärung befassen und gezielte Kampagnen führen – über Printmedien und Web 2.0-Kanäle: Die Wissensgesellschaft spielt uns neue, herausfordernde Bälle zu – aktuell einen Bluttest zur frühen Erkennung von Down-Syndrom. Diverse kostenintensive Aktionen sind in Vorbereitung, Aufklärung ist notwendiger denn je!

**Projektkosten (jährlich): 10.000 Euro**

## DAS GESELLSCHAFTLICHE AUGE, HERZ UND OHR



### Solidarisch mit europäischen Partnern

Wer auf mehr als zwei Jahrzehnte Engagement für Menschen mit Down-Syndrom zurückblickt, muss Erfahrungen weitergeben. Nur so wird voneinander gelernt, selbst wenn Manches noch weiterentwickelt werden muss. Vor allem im Osten Europas oder auf dem Balkan – in Polen, im Kosovo oder in Bulgarien – ist unser Knowhow gefragt. Durch Beratung und Fortbildungen vor Ort werden Familien und Vereine unterstützt. Unsere praktisch geprüften Materialien erscheinen in anderen Sprachen. Dabei lernen auch wir eine ganze Menge von den Anderen!

**Projektkosten (jährlich): 3.000 Euro**

## INTERNATIONALES ENGAGEMENT

